

裁军谈判会议

13 September 2019
Chinese
Original: English

裁军谈判会议提交联合国大会的报告

目录

	段次	页次
一. 导言.....	1	2
二. 本会议的工作安排.....	2-23	2
A. 本会议 2019 年会议.....	2-10	2
B. 参加本会议工作的国家.....	11	3
C. 非本会议成员国的出席和参加情况.....	12-13	3
D. 2019 年会议议程和工作计划.....	14-17	4
E. 扩大本会议成员.....	18-19	5
F. 审查本会议议程.....	20	5
G. 改进本会议工作和提高其工作效率.....	21-22	5
H. 非政府组织的来文.....	23	5
三. 本会议在 2019 年会议期间的实质性工作.....	24-47	5
A. 停止核军备竞赛和核裁军.....	27-29	7
B. 防止核战争, 包括一切有关事项.....	30-32	7
C. 防止外层空间的军备竞赛.....	33-35	7
D. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排.....	36-38	8
E. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统: 放射性武器.....	39-40	8
F. 综合裁军方案.....	41-42	8
G. 军备透明.....	43-44	8
H. 审议并通过提交联合国大会的本会议年度报告及任何其他宜 提出的报告.....	45-47	9



一. 导言

1. 裁军谈判会议兹向联合国大会第七十四届会议提交其 2019 年会议的年度报告及有关的文件和记录。

二. 本会议的工作安排

A. 本会议 2019 年会议

2. 本会议于 2019 年 1 月 21 日至 3 月 29 日、5 月 13 日至 6 月 28 日和 7 月 29 日至 9 月 13 日举行了会议。在此期间，本会议共举行了 48 次正式全体会议，会上各成员国和应邀参加讨论的非成员国就本会议所审议的各项问题阐述了各自的看法和建议。

3. 本会议还举行了 16 次非正式全体会议。

4. 本会议主席由成员国根据议事规则第 9 条担任。

5. 在本会议 2019 年 2 月 25 日的第 1485 次全体会议上，联合国秘书长安东尼奥·古特雷斯先生到会致辞(CD/PV.1485)。

6. 在 2019 年 1 月 21 日的信中，本会议第一任主席尤里·克里蒙科先生和当时的裁军谈判会议秘书长兼联合国秘书长个人代表迈克尔·默勒先生，共同邀请成员国在整个 2019 年会议期间派遣部长级官员到会致辞。在整个 2019 年会议期间，下列政要到会致辞：哈萨克斯坦外交部副部长叶尔然·阿希克巴耶夫先生(CD/PV.1484)；联合王国外交和联邦事务国务大臣，温布尔登的艾哈迈德勋爵(CD/PV.1484)；大韩民国外交部长康京和女士(CD/PV.1484)；土耳其共和国外交部长梅夫吕特·恰武什奥卢先生(CD/PV.1484)；白俄罗斯共和国外交部副部长安德烈·达普基尤纳斯先生(CD/PV.1484)；澳大利亚外交部长马里斯·佩恩参议员阁下(CD/PV.1485)；爱尔兰副总理兼外交和贸易部长西蒙·柯文尼先生(CD/PV.1485)；斯洛文尼亚共和国外交部副部长西蒙娜·莱斯科瓦尔女士(CD/PV.1485)；巴西主权和公民事务部副部长法比奥·马尔扎诺先生(CD/PV.1485)；意大利外交和国际合作部副部长伊曼纽努埃莱·克劳迪娅·德尔雷女士(CD/PV.1485)；匈牙利外交和贸易部长彼得·西雅尔托先生(CD/PV.1485)；印度常驻裁军谈判会议代表潘卡吉·夏尔马大使(博士)(CD/PV.1485)；斯洛伐克共和国外交和欧洲事务部长米罗斯拉夫·拉查克先生(CD/PV.1486)；波斯尼亚和黑塞哥维那外交部副部长约瑟普·布尔季奇先生(CD/PV.1486)；爱沙尼亚外交部副部长保罗·蒂萨卢先生(CD/PV.1486)；荷兰外贸和发展合作大臣西格丽德·卡格女士(CD/PV.1486)；拉脱维亚外交部长埃德加斯·林克维奇斯先生(CD/PV.1486)；波兰共和国外交部长亚采克·恰普托维奇先生(CD/PV.1487)；比利时副首相兼外交、欧洲事务和国防大臣，负责贝利里斯和联邦文化机构的迪迪埃·雷德尔斯先生(CD/PV.1487)；阿拉伯埃及共和国外交部长萨迈赫·哈桑·舒克里先生(CD/PV.1487)；南非国际关系与合作部副部长卢威尔林恩·兰德斯(CD/PV.1487)；马来西亚外交部长达图·赛福丁·阿卜杜拉先生(CD/PV.1487)；挪威副外交大臣奥登·哈尔沃森先生(CD/PV.1487)；伊拉克共和国外交部长穆罕默德·阿里·哈基姆先生(CD/PV.1487)；斯里兰卡大使 A.L.A.阿齐兹先生(CD/PV.

1487); 日本外务大臣政务官辻清人先生(CD/PV.1488); 塞浦路斯助理外交部长乔治·查卡利斯先生(CD/PV.1488); 古巴外交部第一副部长马塞利诺·梅迪纳先生(CD/PV.1488); 缅甸联邦共和国国际合作部长觉丁先生(CD/PV.1488); 罗马尼亚欧洲事务部长代表杰奥尔格·钱巴先生(CD/PV.1488); 保加利亚外交部副部长尤里·斯特克先生(CD/PV.1488); 伊朗大使伊斯梅尔·巴格海·哈马内先生(CD/PV.1488); 委内瑞拉玻利瓦尔共和国多边事务副部长费利克斯·普拉斯尼亚先生(CD/PV.1488); 美国负责军控、核查和履约事务的助理国务卿于利姆·波夫莱特女士(CD/PV.1497); 俄罗斯联邦外交部长谢尔盖·拉夫罗夫(CD/PV.1498); 奥地利欧洲、一体化和外交部长亚历山大·夏伦贝格先生(CD/PV.1511)。

7. 在 2019 年 5 月 10 日和 2019 年 7 月 1 日的信中, 邀请以下区域和国际组织领导人到会致辞: 东南亚国家联盟秘书长林玉辉先生(CD/PV.1510); 全面禁止核试验条约组织筹备委员会执行秘书莱西纳·泽博先生(CD/PV.1512)。

8. 联合国裁军事务高级代表中满泉女士也到会致辞(CD/PV.1479)。

9. 这些政要在致词中不同程度地表示支持本会议, 对本会议的现状表示关切, 呼吁本会议尽其所能, 通过打破目前的僵局来推进国际议程, 并为本会议的工作确定国家优先事项。

10. 裁军谈判会议实务秘书处的组成如下: 裁军谈判会议秘书长兼联合国秘书长个人代表迈克尔·默勒先生(至 2019 年 6 月 30 日)。2019 年 8 月 6 日, 联合国秘书长任命塔蒂亚娜·瓦洛瓦亚女士为裁军谈判会议秘书长, 她还将担任他的个人代表。裁军谈判会议实务秘书处还包括裁军谈判会议副秘书长兼联合国裁军事务厅日内瓦办事处主任安雅·卡斯佩森女士; 裁军谈判会议高级政治事务干事兼秘书拉德哈·戴女士; 政治事务干事西尔维娅·梅尔科利亚诺女士; 政治事务协理干事埃丽卡·川原女士和政治事务协理干事姚越先生。

B. 参加本会议工作的国家

11. 下列 65 个成员国的代表参加了本会议的工作: 阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、孟加拉国、白俄罗斯、比利时、巴西、保加利亚、喀麦隆、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、古巴、朝鲜民主主义人民共和国、刚果民主共和国、厄瓜多尔、埃及、埃塞俄比亚、芬兰、法国、德国、匈牙利、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉克、爱尔兰、以色列、意大利、日本、哈萨克斯坦、肯尼亚、马来西亚、墨西哥、蒙古、摩洛哥、缅甸、荷兰、新西兰、尼日利亚、挪威、巴基斯坦、秘鲁、波兰、大韩民国、罗马尼亚、俄罗斯联邦、塞内加尔、斯洛伐克、南非、西班牙、斯里兰卡、瑞典、瑞士、阿拉伯叙利亚共和国、突尼斯、土耳其、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、美利坚合众国、委内瑞拉玻利瓦尔共和国、越南、津巴布韦。

C. 非本会议成员国的出席和参加情况

12. 根据议事规则和 1990 年会议期间就改进本会议工作和提高其工作效率所作的决定(CD/1036), 本会议收到并审议了 50 个非本会议成员国关于参加本会议工作的请求。据此, 本会议邀请下列非成员国参加本会议的工作: 阿尔巴尼亚、安哥拉、亚美尼亚、阿塞拜疆、巴林、巴巴多斯、玻利维亚、波斯尼亚和黑塞哥

维那、文莱达鲁萨兰国、哥斯达黎加、科特迪瓦、克罗地亚、塞浦路斯、捷克共和国、丹麦、多米尼加共和国、爱沙尼亚、格鲁吉亚、加纳、希腊、危地马拉、海地、教廷、洪都拉斯、约旦、吉尔吉斯斯坦、科威特、老挝人民民主共和国、拉脱维亚、黎巴嫩、立陶宛、卢森堡、马耳他、黑山、尼加拉瓜、北马其顿、阿曼、巴拿马、巴拉圭、菲律宾、葡萄牙、卡塔尔、摩尔多瓦共和国、沙特阿拉伯、塞尔维亚、新加坡、斯洛文尼亚、泰国、多哥、阿拉伯联合酋长国。

13. 向本会议提交了以下关于非本会议成员国的出席和参加问题的文件：CD/2154 和 CD/2157。

D. 2019 年会议议程和工作计划

14. 在 2019 年 1 月 21 日第 1475 次全体会议上，审议了本会议主席、乌克兰大使尤里·克里蒙科先生根据议事规则第 29 条提出的议程草案。裁军谈判会议通过了 2019 年会议(CD/PV.1475)的如下议程(CD/2153)：“本会议特别考虑到第一届专门讨论裁军问题的大会特别会议《最后文件》的有关规定，决定继续就审查议程进行磋商，并在不影响磋商结果的条件下通过 2019 年会议的以下议程：

1. 停止核军备竞赛和核裁军。
2. 防止核战争，包括一切有关事项。
3. 防止外层空间的军备竞赛。
4. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排。
5. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统；放射性武器。
6. 综合裁军方案。
7. 军备透明。
8. 审议并通过年度报告和任何其他宜向联合国大会提出的报告。”

15. 主席随后作了如下声明：“关于议程的通过，我以本会议主席的身份声明：我的理解是，如果裁谈会在处理任何问题上达成一致意见，这些问题都可以在本议程范围内处理。本会议还将考虑到本会议议事规则第 27 和第 30 条。”

16. 在整个 2019 年会议期间，本会议历任主席进行了密集磋商，以期在相关提案的基础上就工作计划达成一致意见。各代表团在考虑到适当反映在全体会议记录中的相关提议和建议的情况下，就工作计划问题发表了意见。然而，尽管作出了这些努力，本会议仍未能在 2019 年就工作计划达成一致意见。

17. 向本会议提交了以下关于工作计划讨论情况的文件：

- (a) CD/2162
- (b) CD/2163;
- (c) CD/2166;
- (d) CD/2172;
- (e) CD/2173;

(f) CD/2174;

(g) CD/2175。

E. 扩大本会议成员

18. 各代表团在全体会议上谈及扩大本会议成员问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

19. 自 1982 年以来，本会议收到了下列 27 个非成员要求成为会议成员的申请，按时间顺序为：希腊、克罗地亚、科威特、葡萄牙、斯洛文尼亚、捷克共和国、哥斯达黎加、丹麦、北马其顿、塞浦路斯、立陶宛、加纳、卢森堡、乌拉圭、菲律宾、阿塞拜疆、利比亚、亚美尼亚、泰国、格鲁吉亚、约旦、爱沙尼亚、拉脱维亚、马耳他、塞尔维亚、摩尔多瓦共和国、卡塔尔。

F. 审查本会议议程

20. 各代表团在全体会议上谈及审查本会议议程问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

G. 改进本会议工作和提高其工作效率

21. 各代表团在全体会议上谈及改进本会议工作和提高其工作效率问题。它们对这个问题的看法正式反映在全体会议记录中。

22. 向本会议提交了以下关于改进本会议工作和提高其工作效率的文件：

(a) CD/2165;

(b) CD/2167。

H. 非政府组织的来文

23. 在一般性辩论期间，各代表团重申或进一步阐述了各自关于本会议与民间社会互动的立场。它们的看法正式反映在本会议的全体会议记录中。

三. 本会议在 2019 年会议期间的实质性工作

24. 在本会议一般性辩论期间，各代表团重申或进一步阐述了各自关于各议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

25. 本会议分发的文件清单以及这些文件的案文作为附录一列入本报告。按国家和议题分类的各国代表团 2019 年发言的逐字记录索引和本会议正式全体会议的逐字记录作为附录二列入本报告。

26. 本会议收到联合国秘书长 2019 年 1 月 24 日的信(CD/2151)，转交 2018 年大会第七十三届会议通过的关于裁军和国际安全问题的决议和决定，包括特别提及裁军谈判会议的决议和决定，后者载列如下：

- 73/29 缔结关于保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排(序言部分第 10、第 12、第 13 和第 16 段；执行部分第 2、第 4 和第 5 段)
- 73/30 防止外层空间的军备竞赛(序言部分第 6、第 11、第 17、第 18、第 19 和第 20 段；执行部分第 5、第 6 和第 8 段)
- 73/31 不首先在外层空间放置武器(序言部分第 8 段；执行部分第 2 和第 3 段)
- 73/32 科学和技术在国际安全和裁军领域的作用(序言部分第 7 段)
- 73/33 区域裁军(执行部分第 1 段)
- 73/34 区域和次区域两级的常规军备控制(执行部分第 2 段)
- 73/40 2013 年核裁军问题大会高级别会议的后续行动(序言部分第 14 段；执行部分第 4、第 6 和第 13 段)
- 73/50 核裁军(序言部分第 16、第 18、第 19、第 20 和第 21 段；执行部分第 16、第 17 和第 20 段)
- 73/62 继续坚决采取联合行动彻底消除核武器(执行部分第 20 和第 23 段)
- 73/64 国际法院关于“以核武器进行威胁或使用核武器的合法性”的咨询意见的后续行动(序言部分第 13 和第 14 段)
- 73/65 禁止生产用于核武器或其他核爆炸装置裂变材料条约(序言部分第 2、第 4、第 5 和第 10 段；执行部分第 1、第 3、第 4 和第 5 段)
- 73/68 建立一个无核武器世界的道德责任(序言部分第 9 段)
- 73/70 建立一个无核武器世界：加速履行核裁军承诺(序言部分第 22 段；执行部分第 17 段)
- 73/71 无核武器区和蒙古 2020 年第四次会议(执行部分第 8 段)
- 73/72 外层空间活动中的透明度和建立信任措施(序言部分第 6 和第 7 段；执行部分第 3 段)
- 73/74 《禁止使用核武器公约》(序言部分第 9 段；执行部分第 1 和第 2 段)
- 73/77 联合国和平与裁军亚洲及太平洋区域中心(序言部分第 4 段)
- 73/79 《联合国裁军宣传方案》(执行部分第 5 段)
- 73/81 裁军谈判会议的报告(序言部分第 1、第 2、第 3、第 4、第 5、第 6、第 7、第 8 和第 10 段，执行部分第 1、第 2、第 3、第 4、第 5、第 6、第 7、第 8、第 9 和第 10 段)

A. 停止核军备竞赛和核裁军

27. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

28. 各位主席组织了关于题为“停止核军备竞赛和核裁军”的议程项目 1 的专题讨论。

29. 在本议程项目之下向本会议提交了以下文件：

- (a) CD/2150;
- (b) CD/2152;
- (c) CD/2156;
- (d) CD/2158;
- (e) CD/2161;
- (f) CD/2167;
- (g) CD/2168;
- (h) CD/2171;
- (i) CD/2178。

B. 防止核战争，包括一切有关事项

30. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

31. 各位主席组织了关于题为“防止核战争，包括一切有关事项”的议程项目 2 的专题讨论。

32. 在本议程项目之下向本会议提交了以下文件：

- (a) CD/2150;
- (b) CD/2152;
- (c) CD/2158;
- (d) CD/2161;
- (e) CD/2167;
- (f) CD/2168;
- (g) CD/2171;
- (h) CD/2178。

C. 防止外层空间的军备竞赛

33. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

34. 各位主席组织了关于题为“防止外层空间的军备竞赛”的议程项目 3 的专题讨论。

35. 在本议程项目之下向本会议提交了以下文件：

- (a) CD/2160;
- (b) CD/2161;
- (c) CD/2164;
- (d) CD/2169;
- (e) CD/2178。

D. 保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排

36. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

37. 各位主席组织了关于题为“保证不对无核武器国家使用或威胁使用核武器的有效国际安排”的议程项目 4 的专题讨论。

38. 在本议程项目之下向本会议提交了以下文件：

- (a) CD/2170;
- (b) CD/2178。

E. 新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统；放射性武器

39. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

40. 各位主席组织了关于题为“新型大规模毁灭性武器和此种武器的新系统；放射性武器”的议程项目 5 的专题讨论。

F. 综合裁军方案

41. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

42. 各位主席组织了关于题为“综合裁军方案”的议程项目 6 的专题讨论。

G. 军备透明

43. 在本会议一般性辩论中，各代表团重申或进一步阐述了各自关于这个议程项目的立场。这些立场正式记录在本届会议的全体会议记录中。

44. 各位主席组织了关于题为“军备透明”的议程项目 7 的专题讨论。

H. 审议并通过年度报告和任何其他宜向联合国大会提出的报告

45. 鉴于多边裁军需要取得进展，在裁军谈判会议为制定 2019 年会议工作计划所做集中努力的基础上，为在 2020 年会议期间及早着手实质性工作，本会议请现任主席和候任主席在闭会期间进行磋商，并在可能的情况下提出建议，同时考虑到过去、现在和今后的所有相关提案，包括作为裁军谈判会议文件提交的提案，以及表明的看法和进行的讨论，并力求将磋商情况酌情随时通报本会议成员。

46. 本会议决定，2020 年会议的日期为：

第一期会议：1 月 20 日至 3 月 27 日

第二期会议：5 月 25 日至 7 月 10 日

第三期会议：8 月 3 日至 9 月 18 日。

47. 本会议于 2019 年 9 月 3 日通过了提交联合国大会第七十四届会议的年度报告，报告由主席代表裁军谈判会议转交。

会议主席

津巴布韦大使

塔翁加·穆沙亚万胡先生
